

Ordinanza della Corte (Settima Sezione) del 21 novembre 2017 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Supremo Tribunal Administrativo — Portogallo) — Giovanna Judith Kerr / Fazenda Pública

(Causa C-615/16) ⁽¹⁾

[*Rinvio pregiudiziale — Fiscalità — Imposta sul valore aggiunto (IVA) — Direttiva 2006/112/CE — Articolo 15, paragrafo 2, e articolo 135, paragrafo 1, lettera f) — Diritti d'uso su beni immobili — Esenzioni — Ambito di applicazione — Nozione di «negoziazione»*]

(2018/C 032/09)

Lingua processuale: il portoghese

Giudice del rinvio

Supremo Tribunal Administrativo

Parti

Ricorrente: Giovanna Judith Kerr

Convenuta: Fazenda Pública

Dispositivo

L'articolo 15, paragrafo 2, e l'articolo 135, paragrafo 1, lettera f), della direttiva 2006/112/CE del Consiglio, del 28 novembre 2006, relativa al sistema comune d'imposta sul valore aggiunto, devono essere interpretati nel senso che la nozione di «negoziazione», ai sensi di quest'ultima disposizione, può riguardare un'attività, come quella svolta dalla ricorrente nel procedimento principale, a condizione che tale attività sia quella di un intermediario retribuito per fornire un servizio a una delle parti di un contratto relativo a operazioni finanziarie concernenti titoli, e tale servizio consista nel fare il necessario affinché il venditore e l'acquirente firmino tale contratto, senza che l'intermediario firmi esso stesso detto contratto e, in ogni caso, senza che questi abbia un proprio interesse riguardo al contenuto del medesimo contratto. Spetta al giudice del rinvio verificare se tali condizioni siano soddisfatte nel procedimento di cui è adito.

⁽¹⁾ GU C 151 del 15.05.2017.

Ordinanza della Corte (Sesta Sezione) del 23 novembre 2017 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Tribunal da Relação do Porto — Portogallo) — Hélder José Cunha Martins / Fundo de Garantia Automóvel

(Causa C-131/17) ⁽¹⁾

(*Rinvio pregiudiziale — Articolo 53, paragrafo 2, del regolamento di procedura della Corte — Carta dei diritti fondamentali dell'Unione europea — Articolo 47 — Diritto a un ricorso effettivo e a un giudice imparziale — Assenza di questioni riguardanti una norma di diritto dell'Unione diversa dalla Carta dei diritti fondamentali — Incompetenza della Corte*)

(2018/C 032/10)

Lingua processuale: il portoghese

Giudice del rinvio

Tribunal da Relação do Porto

Parti

Ricorrente: Hélder José Cunha Martins

Convenuto: Fundo de Garantia Automóvel